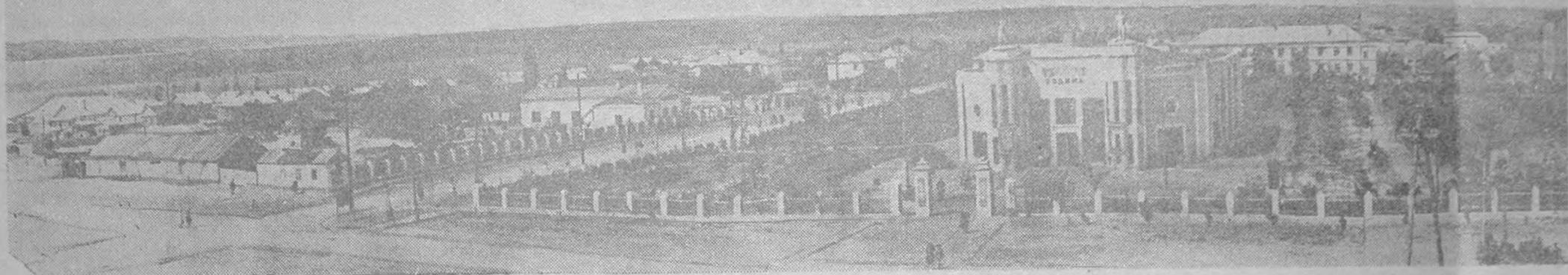


ЭЛСТ-ХАЛЬМГ АВТОНОМН СОВЕТСК СОЦИАЛИС



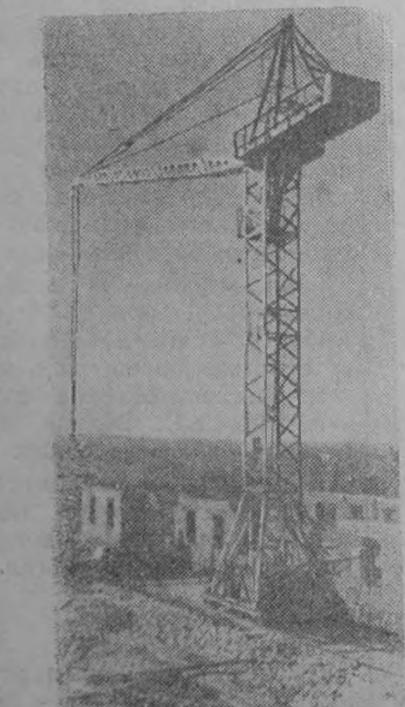
Республикин хотл

Элст — Хальмг Автономн Советск Социалистическ Республикин хотл балгьсен. Хальмг олн-амтна автоном хэрү тогтнос нааран, 1957 — 1958 джилмүдин туршарт төрөкн газрун хэрү нүүдл ирсн хальмгудас гурви мингь шаху өркбүл Элст балгьсенд бүүрлв. Элстд ирсн хальмгуд цугтан производственн кōдлмшт: балгьсна тосхлтд, баярн промышленностьд болн балгьсна колхозмудин кōдлмшт шунмгьгаргьар орлцдж йовцхана. Балгьсна амтна то эн хойр джилин эргид хойр холван өсв.

Хальмг АССР-н кесг олн учрежень Элстд баяна, теднд мингь шаху кун кōдлджаня.

Ясвин завод, тосна завод, электростанц, лесхоз, промышленн комбинат, ясвини техническ станц, тоосхин завод, промышленн артель болн нань чигн промышленн предприятия баяна.

Амти баадг гермүдиг болн культури бытовой тосхлтиг Элстд кесг тосхлтин организаци кеня: Тосхлтин 1-ч болн 2-ч номерта управлень, селаня эдл-ахун Министерствин, потребсоюзин тосхлтин управлень, балгьсна коммунальн эдл-ахун ясвин болн тосхлтин контор, колхозмуд хоорндк тосхлтин контор. Цуг эн тосхлтин



Амти баах 24 пәтртә гер тосхлджаня.

организацет хойр мингь шаху кōдлмшчир кōдлджаня.

1957 — 1958 джилин эргид прокуратурин, селаня эдл-ахун Министерствин, дотр-дундин Министерствин гермүд, амти баадг 32 пәтртә нег гер, 12 пәтртә нег гер, наямагьад пәтртә 17 гер, арви зургьагьад, арви долагьат пәтртә 11 гер, дөрвөгьад пәтртә 49 гер, хошагьад пәтртә 15 гер, неджәгьад пәтртә 44 гер тосхгдв. Дакад эздүдин мингь шаху гермүд бәргдв.

Им олн гермүд тосхгдена ашд Элст балгьсенд кесг олн шин уульнице немдж гарч, балгьсен икар өсв.

1957—1958 джилмүдин эргид балгьсна гол уульницин кун йовдг хаалгь 50 мингь шаху квадратн метрт асфальтар, уульнице 15 мингь шаху квадратн метрт чолугьар бүркгдв. 70 мингь шаху модн балгьсенд суулгьдв. Лениня пертә проспектд бульвар гаргьдв.

Балгьсна электростанц болн электросеть хуврүлгдв, балгьсна бань күүц ясгдв. Нидн джил Элстин боодг шинрүлдж ясерүлгдла.

140 ормта «Элст» гидг пертә гостиниц Элстд тосхгддж дуусгдв. 400 ормта хойр школ тосхгдджана. Поликлиникин, бичкдүдин яслин гермүд тосхлгьн эн джил дуусгдхмн, дакад 520 ормта школ тосхлгьн эклгдхмн. Дакад «Дружба» гидг пертә зунн кинотеатр тосхгддж дуусгдв. Иргч джилас ави балгьсна культури болн амрлгьна парк роцд гархмн.

Балгьсен икар өсеня ашд ус гаргьлгьинг одрин 1500 кубометр күргдж икдүлх, электроэнергин күүчиг 1500 киловатт күргдж икдүлх кергтә, тер цагт мана балгьсен улм цааранда өсдж, ясрхнь лавта.

А. ДЖИМБИНОВ,
Элст балгьсна Советин күүцәгч номитетин ахлач.

*Хальмгин дунд төрсн,
Хотл болдж тосхгдсн,
Энкр, шин балгьсен
Элст чамагьан гайхджаня.*

*..Элсн, шорала дөрлөддж
Эджго теегт бидлэйч,
Энкр билгьсен болдж
Эн улсан байрлулалч.*

*Өндр чолун гермүд,
Оргн, у уульниц,
Одрар, сбөгьар өслә,
Өвйрцү сәйхн болла.*

*Кбк моддин хамтхсд
Кеерч эргидн шавшла,
Кбблөдж машид гүүлдәд,
Кумнь джиргьллә урлдла.*

*Эрг деер гарчкәд
Эндр чамагьан гайхджаня,
—Элст, Элст!—гидж*

Энкрлөдж неричнь давтдженав.

*Догин дийн гал
Дламгьагьар цогцин эвддж,
Энүг үзх дутман
Элвдждж цусм буслв.*

*Хурад ирсн үрдүдн
Хойр холвандан гбблөджнәй,
Хотл чам гьан кеерүлдж
Холд нерән туурулджана.*

*Ондин көкрдг модд
Онгьдн ясдж канькнджана
Онр болдж буслдж
Өслтичнь шулун делгдрдженәй.*

*Ленин атхулсн джиргьл
Лавта сәйхн цецгьдрдженәй,
Коммуна партин килмджд
Кеерч Элстм дүрклдженәй.*

А. БАЛАКАЕВ

Нүдәрн үздж, гарарн келäv

Хальмгин хотл — Элст балгьсе эклд тосхлд бидн нбкдәри дбч гаркун, ирлävдн. 1928 джил хальмг педтехникум, поликлиник, таньгьчин Советин күүцәгч комитетин, тосбанкин болн амти баадг арв гар гер эклдж бәргдлә.

Теегт, төмр болн усн хаалгьас ууджд балгьсе тосхлгьн—амр бин билә, оньгад гихлә, тосхлтин материалл Дивнәс, Адрхнәс нар тергәр авч ирдг билә, герин ул тәвдг чолун 50—60 дууна газрас зббгдг билә. Тер бийн бидн бдрә производствени норман 150—200 процент күргдж күүпәдг билävдн.

Эврәннь хотл балгьсе тосхлгьнд хальмгин күүч-көлсчир цугтан дөнн-нбкд болсн, тер учрар ахр цагин зуур теегт балгьсен тосхгдла.

Эклд ирдж кōдлхән энэин кō-

дмшч билäv, дарунь, уул уга бригадир болв. Мана бригад эки авган удари бригад билә, дакад хөбөннь стхановск болла. Хальмг тосхлтин коллектив 1938 джил намаг Хальмг АССР-н Деед Советин депутатд суньгьла. Олн джилд тосхлтин кōдлмшт үин седкән тәвдж кōдлсн дамштарн энгьин хар кōдлмшчәс ави инженер күртл өбдлв. Хальмг АССР-н хотл болдж таньгдш угагьар өсдж, сәәхрдженәй. Зуг балгьсна амти баадг коммунальн гермүдин агьунь хөри мингь гар квадратн метр күрч өсв.

Мини нүдн, мана гарар тосхгдсн Элст балгьсен ода цуг мана седкә биләсана.

КОМБИРА Сандж,

балгьсна коммунальн эдл-ахун заведующ.

Балгьсна тосхлтд

Элст балгьсе тосхлгьнд би 1933 джилас наарн кōдлджаня. Тингхд ах десятик билäv. Нанла хамдан Цымбалюк, Басаргин инженермүд, Хоречко, Комбинов, Соктуев ахта улс бас кōдлдж йовцхала.

Намаг эклдж кōдлхд Элстд дала олн гермуд бәргдәд уга билә. тингхд амти баадг коммунальн гермүдәс нань педтехникум, амбулаторий, таньгьчин күүцәгч комитетин гер болн нань чигн гермүд тосхгдсн баалә.

1936 джилас ави прораб болдж кōдлв. Мини гардврт медтехникум, комбанк, кинотеатр «Родина», амти баадг 7-ч номертә гер болн нань чигн гер-

мүд бәргдлә. Мана Хальмг АССР-н хотл балгьсенд фашистск булагьачнр ик хорлтан халдала, балгьсна хамгин сәәхн-сәәхн ик гермүдин фашистнр шатаддж хамхлла, болв тедн Элстиг үменд хуврәлдж чадсн уга.

Хальмг автоном хәрү тогтнос ави Элст балгьсен берк гидг түргәр өсдж йовна. 1957—1958 джилмүдт мана хотл балгьсен таньгдш угагьар оньган сольдж оньгдарв, балгьсна уульнице модд тәргддж кеерүлгдв, хаалгьснь асфальтар бүркгдв.

Иван БУКАТИН,
тосхлтин инженер.

ЭНДР.Н.Э

Элст ик сәәхн балгьсен болдж өсдженәй. Энүнә тууджнь чигн ахр. 1927 джил Хальмг таньгьчин хотл балгьсен болдж эклдж эн тосхгдәд, терүнә хөөн өсәд, өргджәд йовла. Зуг алач махч немшин фашистнр мана Төрскнүр дәврәд, орн-нүтгимдн кесг балгьсд, селәдинь хамхлад, хорлтан икар күргхд, Элст бас эднә гарла харгьдж икар эвдрәд, ода шинкн оньган сольджахнь лавта.

Болв Элстин нернь хальмг кун болгьна тодлвртин герлтә оди мет солньгьтрад, сөбни зүүдн, өдрин киләсн болад, үзәд угаднь кесг джилмүдин эргид күүцә болад йовснь йл.

...Деед-өмн-үзгәснәй Элстүр өбрдәд ирхнь, хойр теермнь гарарн дайлдж дуудад, толгьагьарн гекдж мендләд, негт үкк гидж уралан ишкәд, теврәд үмсх оньгтәгьар кун болгьинг күндлдж тосад, гараснь авч кōтләд, балгьсна уульицар дахулад орад одх дүньгә болдж медгднәй.

Тегәд чигн хальмгин бичәч Джимбин Бембә эврәннь шүлгтән:

Хотл балгьсна захлнь,
Хойр теерм баяна,
Хамагьаснь ордж ирвчи,
Холас теди үзгднәй...
...Элстәс маниг тосен
Элчир болдж медгднәй,
Делсн дөрви дживрәри
Дайлад мадла мендләнәй...

гидж эн хойр теермин тускар бичсн.

Дорд-ар үзгәснь ирдж йовх күүнд Элстүр орхин өмнхн өндр толгьа харгьна. Толгьа деер аэропорт баяна, терүнәс самолете өбдән нисдж, элә кевтә деләд, ут хаалгьдан орад одсн, деерәс ургшан буугьад, сальк өрдж хурдлад, гүүүдж йовад, чичрәд зогснь үзгднәй.

Тер толгьа деегәр гарад ирм

Шин специальност

Элстин типографд кōдлмш чкв, о дасхдг 6 сара курст Яшкульск районас комсомолкс Очи Дорд-ар кōдлмш нань Эн гьч сас у.

Очирова Александра дөрви сарин эргид үзг туулгьнәй кōдлмш болн верстк кедг дас- Элсти

АЛСТИЧЕСК РЕСПУБЛИКИН ХОТЛ БАЛГЪСН



ДРК ЭЛСТ

гьсн бол тууджнь Хальмг болдж теруна йовла. Зуг фашистир ад, ора-нусед, селатан икар дна гарла драд, ода ольджахнь онь хальмг нь герлта ад, сооин сн болад, жилмудин овень ил.

цацу — Элет делвадж утдан сунад, тав ноортан орсн, аам-шг уга товкнуняр унтдж кевтх кун болдж, энуня амтахн ноорин, байрта джиргьлин унтл-кевти уга, одр-со уга хардж, холд герддж халагьгад, батар зогсад, омнан шилтсн баатр харулч мет, тоосхин заводни ондр труба теньгр тулсн дунь-гадж узгднй.

Зуг Элстин уульнцар орад ирхля, тав ноортан ордж товкнуняр унтх биш, одр-со уга, цуг эв-аргьан, кучи-чидлан эрдман, дамшлтан олзлдж, батта джиргьлан, баадлан улмар батлдж, кеерулхяр, саяахрүлхяр шундж баах куня оньгтань медгднй.

Тернь уни. Одр ирвас Элет оньган солад саяахрүд, хошад-гурвад давхр гермүд зерглад, тонь улмар осад хойрхи джил-ин эргид куня таныдшгогьгар яерв. Энунд хойр институт, кино-театрмуд, государственн болн профсоюзн ансамблье, библиотекс кодлнй, драматическ театр секгдв, газетс гарна, кесг промышлени предприньста, школмудга болн больницста, Элет республикиннь культури олн промышлени центри болдж дүрклджанй.

Шин уульнцс гарад, хальмг улсин туурен үрдин—Адучин Бадмин, Халына Тамарин, Молкана Гярран, Косин Володян, Клыков Юрийн, ах-дү хойр Алексинй нер зүүдж, одр ирвас осад-орд-жад йовна.

Одга цагт Элет—Хальмг Автономн Советск Социалистическ Республикин хотл балгьсн—омнк-омнкаси улмар саяахрүд, оргидан чигн, утдан чигн осад.

Атхр хар үста, Альмн улан халхта, Теегин хальмг күүкншнь—Төгялнэгдан кели болтха.

БЕМБИН Тимофей.

ециальность дасхлгьн

д кодлмш т Яшкуль-олкс Очи-болн Дор-ирля. Эн брдлад сур-дасцхав.

чкв, ода наадк олн-зүсн тип-пографск кодлмш дасджана. Дорджиева Е. узг туулгьнй кодлмш дасчкад, версгк кедг, нань чигн кодлмш дасджана.

Эн курст сургьуль дасджах зүгчуд, эн хойр комсомолкс-сас үлгүр авцхах зовгт.

Ц. ДЖАРГАЕВА. Элетин типографин узг туугьан.

Сарин оньгтй герл Санана аггуд тусна. Мана Ильичин шам Мандлсн очар асно.

Тер шамар шатсн Тавн талта одн— Балгьсна ора деер Бахта гайхмддж болна.

Курлар цутхад кесн, Кундтй Ленин,—бумбта. Мана джиргьл узсн, Маасхлздж байрлсн оньгтй.

Шин тосхддж бйргдсн Шивй болдж нййхлсн, Залгьлди дуньгдсн бййшнъиги Зааггад зогсддж байднй.

Элстин думбр асхниг Эн халгарнь гайхнйя. Салькн серджннйд Уланй, Санам седкл кулайнй.

Далвасн сарла зергддж, Лала одд чирмнй. Орчидк зуркм бульгддж, Одр узмддж чимнй.

Оргн теегим эннйд Ондин сар мандла, Кеерин тачал меннйд Кезнйяс нааран мендлй.

Герлнь тусв чигн Харнъгьу асхн эзлнй. Герлстй Ленинй зааврар Хальмг джиргьл эдлнй.

Давсн олн джилд Дакьндн харнъгьурсн тег! Элстин асхни герлар Энъгддн мандлдж асг!

Эмиг зуркм цокна, Элстин асхнд бахтна. Нанс, насни турит Намчта асхн сангднй.

Х. СЯН-БЕЛЬГИН.

Тосхий, босхий, саяахрүлий!

Би Красноярск крайд йовад, 1953 джил чолучд сургьульч болдж орув. Ур Чанчиков гиде мастерни гарт дасув. Эн мастер сан дамшлтга бааен учрар, би чолучин кодлмшиг түргн дасув. Дакад прораб Иван Федорович Величко чиги манд, багь чолучирт, тусан икар күргдг билй.

Төрүгй хобн, Элет балгьсна тосх-хлтд ирад чолучар ордж кодлув. Эн тосхлтд авраннь урдин медсн дамшл-тан олзлдж кодлад, ирсн одраен ави кодлмштан ухагьан тавбув. Прораб М. И. Матвеев, бригадир үр Тодаев хойрин гарт кодлув.

Элет балгьсна тосхлт шинкан пиди джил эклдж делгрсн учрар, мана рес-публикин тосхлтд олн зүсн специ-

алистир кергтй бааеми. Тегд би—Надя Пасько, Лев Манжиков хойрт чолучин эрдм дасхад, теди дөрвдгч разрядни мастермүд болдж герцхав. Ода теди мана Элет балгьсна тосх-лт кодлджайцхана.

Рая Хазыкова минн үр күүки, тер бас, нанла аял, тавдгч разря-дин мастер. Рая биди хойр соцлора-данд нег-неган дуудвдн.

Мана багьчуд одриннь зурагьан 130—150 процент күргдг кунддж йовцхана. Биди төрски республи-киннь хотг балгьс—Элетиг кеерүлхяр зүткдэяйцханабди.

МАРИЯ ЛИДЖИ-ГАРЯЕВА, Хальмг Республикин Деед Советин депутат.

Гурвн зун хойр процент

Элет балгьсна 2-ч номертй тосх-лтин участкин комплексн бригад (бригадирнь Кокан Очр) Хальмг АССР-н Деед Советд болх суньгьврт нераддж, Алар Октябрьск социали-стическ революцин 41-ч ойн уктдк кесн социалистическ дордандан ок-тябрь сара зурагьан 200 процент күргдг кунддж даалгьвр авла. Бригад эн даалгьвран давулдж, 302 процент күргдг кундв.

Комплексн бригадт цуг бийн 12 кун кодлджанй. Эди цугтан шич-дигтй даратагьар кодлцхана. Модна урч болн чолуч Бембан Нарм, модна урчир Манжика Николай, Ашалука Улмдж болн нань чигн улс кодлмш-тан уни ухагь-седклан тавддж, берк саяаняр кодлцхана.

Бригадир үр Кокан Очр сургьуль-чирт тосхлтин професийн саяаняр дас-хдн оньган икар ойна. Тер учрар

бригадт кодлджасн дөрви сургьульч кбвүн кодлмшчирин разряд болзгаснь урд авцхадж, кодлмшчир болдж ода кодлдж йовна.

— Модна кодлмш бааен цагт, мод-на кодлмш кегьгад, модна кодлмш уга болхла, газрин кодлмш, эе гидж чо-луна кодлмш кенавди, тер төлад код-лмшин одртан зогел уга кодлнйвди. Комплекси бригадин улунь терунд баанй. Тер учрар бийстан авсн даал-гьвран оньдин давулдж кунднйвди, — гидж бригадир Кокан Очр кел-нй.

Советск Союзин Коммунистическ партин XXI хургиг динлвртгьяр тос-хин эркт ноябрь, декабрь сара зура-гьан 200 процент күргдг кунддж даал-гьвр авч Кокан Очрин бригад ода шундж кодлджанй.

АРШИН Д.

О С Л Т

Хаалгын хаджудк, оньган алдсн овсн эрвлзэд йовна. „Га-зик“ нег аргьуллад, нег хурд лад, Аадрх ордг хаалгьэр, дорд үзг халагьгад зовар адгь-мта йовна. Балгьснас зовар инган гарчкад, машин зун бий талан эргад, Улан-Эргд күрл уга, Носков Эрг гиде газрт ирдж зогсв.

Машинас, теглг нургьта, дуурнь цогцта, джирад курсн наста кун гарч ирад, бийинь тосдж йовх залугьин омнй йовб.

— Ноха Бадзевич, мевдлт!— гидж гаран бгад, ирсн кун кошар тал гарв.

Эрсмүлиннь цагьалгьгад, хагьрхасиннь наагьгад, терзмү-динь шилчкени кошар нүднй бах харгьана. Кошарас тедү-кнд, зббгьгад овалчкени устгта овсн, үвтин шивагьган медү-лдж маньхалднй.

Эн—Элет балгьсна Ленинй нертй колхозин ах хббч Будан Нохан үвлзнь. Ноха ик сан дамшлтга хббч. Эн джил хон болгьнас 7 килограмм ноос авх бааен болхла, Ноха 8,5 килограмм ноос авб. Эн колхозд нань чигн чк узмдж-тй х очир баацхана. Улгуринь келхд, КПСС-н членй канди-лат Анатолий Степанович Не-стеренко, Яков Петрович Ма-лиев. Ах хббч Малиев эн джил хургьд салгьлгьн леер зун хон болгьнас 130 хургь авб, тавн дундур килограмм ноос авх бааен болхла, зур-гьан килограммас улү ноос авб.

Будан Нохан кошарур ирсн бички машин удл уга хойрдгч бригадт курч зогсв. Колхозин ахлач Иван Трофимович Гон-чаров оданас авн ирх джилни таранй кодлмшт газр белд-дяхиг, трактор, селанй эдл-ахун зер-зев ямаран кевар олзлгддяхиг киндж халадж йовна.

Эн джил хойрдгч бригад таранй кодлмштан ик дилвр барв. Гектар болгьнас зура-гьар йисн центнер буудя ав-хин орчд—хорн центнер авб, зармин гектар болгьнас арви гурвн центнер авб, зурагьэр болхла долан центнер авх бааемн. Эн кодлмшт бригадир И. А. Кравцовин болн агро-

ном Б. П. Красичковин шунлт тусан халдав. Таранй кодл-мшт, тер мет, комбайнер Н. А. Четвергов йилгьрв, буудя збблгьнд шофер—комсомолец Иван Агиевич саяаняр кодлв.

Ленинй нертй колхозин ах-лач Иван Трофимович Гонча-ров хорн гурвн джилни тур-шарт колхозин ахлачар код-лдж йовх кун. Тер учрар, кенд ямаран кодлмш даалгьдж болхиг, кен альд туста, урм-дта кодлхиг саяаняр меднй. Те-

гяд чигн эн колхозин эдл-аху джил ирвас осад-ордгьгад йов-на. Улгуринь келхд, 1956 джил 1500 бод малта, 33 миньгьн хббтй бааен болхла, ода эн колхоз 2100 бод малта, 43 миньгьн хббтй.

Государствд орулдж бгх се-ланй эдл-уушин зурагьан Ле-нинй нертй колхоз альк хал-харнь болвчи кундв. Буудя орулдж бггьгьни зура 240 про-цент, махн 100 процент, усн—123 процент, онднй—111 про-цент кундгьдв.

Колхозин джилй ору мбнъги 1957 джил 8 сай арслнь бааен болхла, эн джил 11 сай ар-слнь болдж гарчана.

Ленинй нертй колхозин куч-кблсчир идх-уухар чигн, бм-сх-зуухар чигн баю баацхана. Колхозник болгьн эврй гертй, укртй. Эн джил кол-хозникуд куч-кблсна одр бол-гьндан 8 арслнь 30 деншг мбнъгар, нег килограмм 700 грамм буудягьар авчацхана.

Ахрар келхля, мана хогл балгьсн—Элстин медлд баах Ленинй нертй колхозин бслт ним болдж гарна.

ДОРДЖИН Ц.



Элстин наркд. Н. Будниковин зурен зург.

Школин производствен мастерскоймуд



Сталинск область. Краматорск дөрвн давх герт 22-ч номерт школ баян. Энүн школин кесг мастерскис секга. Ново-Краматорск машиностроительн заводн кодлчнр школд лб ил-пбкд болад, энунд столярн, токари болн слесари мастерскис гаргъдж бгв. Энунд столярн 22 верстакс, токари йисн, фрезери хойр, томр бургуудл, хусдг станокс тавгддж.

ЗУРГТ: Наямгч „А“ классин сургъульчир 22-ч номерт школин токари мастерскойд томрин ур дасажанана.

Йилгян саянр сургъуль сурхми

Каспийск района Ракуш селан долан джил школд Фаина Александровна Обухова багшлджана. Эн комсомолк, багъ наста багш кодлмштн уха-седклан бгч, бичкдудт сургъуль ардн ордж, сув селвган бгч дасхна. Энун гардджах 4-ч классин сургъульчир цугъар гишн йилгян саянр сургъулян дасджана.

Занятас сул цагтан ур Обухова сургъульчиртан художественн дегтрмуд, шулгуд, кел-взмуд умшдл, цайлгъдж бгн. Бичкдудт ду-би дасхад,

тедн медрлин улм бддлхяр цуцртлан уга кодлмш кен. Эн толандь сургъульчирин эк-эцкнр багъ наста багш Обуховаг икар кундлн.

Одга цагт ур Ф. А. Обухова КПСС-н XXI-гч хургиг уктдж, сургъуль дасхлгъна кодлмштн шунджана.—Мани класст му темдгтн нег чигн сургъульч уга болх, цугъар йилгян сан темдгтгъяр сургъулин джилин турун дөрвнйг чиллхмн,—гидж ур Обухова герчлн.

С. БАДМА-ГАРЯЕВ.

Бар тархалгн бурдамджтн

Одн-амтн дунд газет болн журналмуд тархалгн Яшалтинск районд му бишр кегд-джан.

Района кодлчнр, колхозникуд болн уулд церглчнр дунд 1216 экземпляр централн газетмуд тархагдв. Тедн ганцхн „Правда“ газетд 400 кун бичгдв. „Советская Калмыкия“ гидг газетд 600 кун, „Хальмг унн“—330 кун бичгд-цхв.

„Сталин“, „Заветы Ильича“

болн „Кировин“ нертн колхоз-мудин колхозникуд дунд бар тархалгн сан бурдамдж-тгъяр кегдджан. Эн колхоз-мудин колхозникудин гер бол-гн газетс болн журналмуд бичулдж авихав.

Бар тархалгн район партин организаци болн залгыл-дана кодлчнр саянр чинр-лдж, терун тускар цалгъврн кодлмш кеджачхан.

Н. КАРПУН.

Колхозин машид яедг мастерской

Эн джил Мало-Дербетовск МТС-н трактормудиг, комбайн-сиг болн оньгдан чигн селан эдл-ахун техниксиг колхозмуд хулдлж авла. Энун хбн эн МТС машид яслгъна техниксиг станцд хуврагдлн. Терун хбн эн машид яслгъна техниксиг станцин цуг техниксиг Сарпинск района „Путь к коммунизму“ колхоз эврнн мбнгар хулдлж авсн баян.

Ода эн МТМ хулдлж авсн хбн, тенд кодлджасн кодл-мшчнр колхозин членд орад эврнн медрлан, дамшлтан бддлудж, колхозин эвдрсн

трактормудт болн оньгдан чигн техникд цаглань сан яс-вр теткджан.

Колхозин машид яслгъна мастерскойд кодлджх газорез-щик ур Владимир Лямин ши-шлн кеджх кодлмшн тох-нятагъар кудадж, Чехословак уурмудтн бичг йовулдж, те-днл саянр таньлдлж, теднс томр цутхдг ласлж, тедн уз-мджтн сан дамшлтинь шишли эврнн кодлмштн олэлджана.

Ода колхозин машид яслгъ-на мастерскойд турун нег трактор ясгдджана.

И. ШАНТАРОВИЧ.

Газетд барлгдсн бичгин мбрр

„Хобчнрин гермуд тосхлгнд оньган бгхмн“

Иим нертн бичг мана 204-ч номерт газетд барлгдсн, Приозерн района Чкаловин нертн совхозин гурвдгч фер-мин „Гюзак“ гидг нертн газрт бах хобчнрт гермуд болн хаша-хаац тосхлгн кегддж-хш гидж келгдлн.

Шуудж халгдсн, бичгт

барлгдсн тоот цуг унн болдж гарв.

Одга цагт хобчнрин бах гермуд шамдлж баргдлж, хобч-нрин бригад шин гертн ор-чхав. Увдн хбл хоргъдх гидж цаг-зуурин хаац кегдджан гидж Приозерн района селан эдл-ахун инспекц редакцид сонъсхв.

ГАЗАДИН ОРДУДАР

Алжирт болх сунгъвр

ЛОНДОН. (ТАСС). Французск правительствин „сул“ сунгъвр кеджх баадл гар-гългн кучси уга гидж „Обсервер“ гидг английск газет Алжирас ирсн сонъсхвр бар-лв. Ноябрьн 30 д болх сунгъ-гъвр „французск барун халх татдг политиксин дунд эсв уга дбрлдн болхмн... Нег чигн тустан баадг кандидат сунгъгдх збвн бгш уга...“ гидж „Обсервер“ урдасн бичджан.

„Алжирт болх сунгъвр ашдн сан болх уга“ гидж газет кеджана.

Западн германа горнякудин митинг

БОНН. (ТАСС). ФРГ цаарандн нуурс хулдлж ядад, кризис болсн учрар, западно-германск нуурсн шахтст кодлмш багърад, шахтермудин шингаврин мбнги хасгдсн буршалж западногерманск промышленностин ик центр-мудр, Эссенд, Дортмундт, Бо-хумд, Гельзенкирхенд болн Альсдорфд (Аахен шидр) горнякудин митинг болв.

Дортмундт болсн митинг деер, ФРГ правительствиг Германн дотр-дундин гуулган болн Восток Запад хойран хоорнд гуулга келгнн эврн тбриг дакнас халх кертн гидж, горнякудин профсоюз-ин ахлч Дальман дуудв. Западн Германс дөрвн сай тонн чолун нуурс болн 200 мингън тонн болдар кесн прокат хулдлж авхмн гидж ГДР-н правительствин кесн селвгиг, хамгин турун боллж оньгтагъар халхмн гидж тер некв. Гельзенкирхенд болсн митинг деер западногерманск горнякудин профсоюзин прав-ленн член Карл Ван Берг эврнн келсн угдн теду мет нжвр кев.



КНР. Фуцзянск фронт. Олан-айгн сулхврн цергин летчикуд оахи, КНР-н Фуцзян провинцин агъарин агъуг эвд-сн чанкайшистин гурви само-лет хадж хамхлв. Парашютар буудж ирсн нег летчикн кел бардж авгдв.

ЗУРГТ: хадж хамхлгдсн чанкайшинетск самолетин улад.

Западн Германьд узулджх террор

БЕРЛИН. (ТАСС). Тбвкун баалгнн болн демократин толн, Бонниг атомн селмар агсад, теругарн Германн эвд-рлтиг улм гуудулджх политикн уурултн гилж босджах органиаациг Западн Германьд цаарандн уугрулджанн гидж ГДР-н бар бичджан.

Шидр Северн Рейн-Вест-фалий гидг газрт немшин 37 патриотриг бардж суулгъв. Нижн Саксоньд полиций тавн ку бардж суулгъв. Поли-цейск террор Баварийд чигн кегдджанн гидж „Нейсо дейч-

ланд“ газет бичджан.

Гессен гидг газрт „Функби-льд“ гидг социал-демократи-ческ газетин, Баварийд—„Ба-йерише хеймат“ гидг социал-демократическ газетин гарсн цуг номеринь куч узулд була-гъад авчкв. Эн хойр газет Шг-раусиг шалгъдж бичсн. Цуг эн уулдврмуд эн хойр газрин йос сунгългн бдрдж йов-сн учрар, гардгч улс сунгъ-врн кампаньд белдлгн ор-цлгн гидж Германн Феде-ративн Республикин прогрес-сивн олн-амтн тоолджана.

Иорданьд болджах баадл

ДАМАСК. (ТАСС). Хусейн королн гаргсн декретас иштгъяр, „бийн эмнлхяр болн амрхар“ Европ орад Ху-сейн йовсн цагт, королн нер-деерас орн-нутгиг залгч, регенск совет Иорданьд бур-лагдв.

Дамасск б а р эн заныгиг шуугатагъар цайлгджанн. Хусейн королн ард Иорданьд „ик чиртн йовдлмуд“ гарх гидж США куладжанн гидж

„Ахбар эль-ям“ гидг واشن-гтонск газетин корреспондент бичджан. Хусейн король орн-нутгурн берк хару ирх гидж Иорданн элчнр дунд куундвр гарна гидж „Ан-на-сер“ газет энунс иштн бич-джанн. Хусейн эврнн арви хойрта Хасан гидг луу-гиннн толн ширгъасн буух гидж тааджацхана.

Американск ракетиг Сар тал эс тавдлж чадлгн

НЬЮ-ЙОРК. (ТАСС). Ка-навералин (Флорида штат) ракетодром деерас Сар тал нисксн системн американск гурвдгч ракет тавхар селвар авгдв гидж американск теле-графн агентств сонъсхджана. Ракетиг йовулад арви минут болсн цагт американск ВВС командовань, ракет тавлгн куцангъуст болв гидж сонъсхла. Кеймдлдж халлгнн ашар болхла, ракетн сис-темин гурвдгч девснгн код-лдж бгсн уга гидж ВВС це-

рглчнр дакад арви минут бо-лад герчлв.

ВАШИНГТОН. (ТАСС). Сар тал нисксн ракетн систем хару газрт т а л ундл ирд, Централн Африкин дорд за-деер, тавад 45 минут болсна хбн, шатлж одв гидж энд шишлн зарлв.

Тер з у г 1600 километр бддн гарв. Соединенн Штатс Сар тал урдн (августин 17 болн октябри 11) тавсн хойр ракет, эн мет Сард курсн уга билн.

Электростанц болзгасн эрт кодлджанн

ПЕКИН. (ТАСС). Орн-нут-гт эн джилин сентябрь, октя-брь сармудт ут тоолан 680 мингън киловатт кучтн шин ик болн дундин кечтн элект-рооборулованьтн агрегатс эк-лдж кодлв гидж Синьхуа аген-ствин заньглгнд келгдджанн. Эн джил цуг бийн 1200 мингън киловатт кучтн агре-гат ток бгв, эс гидж нидн джилинр болхла, 80 процент ик болдж гарчана. Шин тос-хгдлжах агрегатс ноябрь болн декабрь сармудт 168 милли-ард улу талан киловатт-час электроэнерг бгхмн.

Орн-нутгт электроэнерг эд-лгнн тургн бслгиг теткхин кертг усна эдл-ахун министр-ств болн КНР-н электроэнер-гетикс эн джил тосхлгх элект-ростанцин экн турунк зураг дакнас халлчхв. Ирх джил тосхлтинь дуусх, эн джил эк-лсн цуг электростанцин ца-гасн урд олзлгнд бгх бо-лдж кодлмшчнр шиидв.

Редактор МУНЕБЕНОВ Д. М.